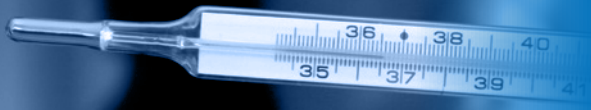




برای بیماران و بستگان آنها ایزوله کردن خانگی برای مبتلایان تایید شده کووید-۱۹



اسکان در خانه

- در مواردی که افراد در یک اتاق مشترک زندگی می‌کنند، باید تا حد ممکن خود را از دیگران جدا کنید.
- اتاق‌ها را به طور مرتب هواگیری کنید.
- در فضاهای مشترک خانه مانند آشپزخانه، راهرو، حمام و غیره بیش از حد نیاز تردد و توقف نکنید.
- وعده‌های غذایی خود را هم به لحاظ مکانی و هم زمانی از دیگر اعضای خانواده جدا کنید.

بهداشت فردی

نکات بهداشتی سرفه و عطسه

- همواره از دیگران (۱.۵ متر) فاصله بگیرید.
- روی خود را هنگام سرفه و عطسه از دیگران برگردانید.
- برای جلوگیری از آلودگی دیگران، هنگام سرفه و عطسه با داخل بازو جلوی دهان خود را بگیرید یا از دستمال کاغذی استفاده کرده و فوراً آن را در سطل زباله دردار بباندازید.

توجه به بهداشت دست‌ها

- از دست دادن بپرهیزید.
- دست‌ها را مرتب و با دقت با آب و صابون بشویید، به ویژه پس از پاک کردن بینی، سرفه یا عطسه کردن. این کار تقریباً باعث از بین رفتن کامل عامل بیماری‌زا می‌شود.
- دست‌های خود را حداقل ۲۰ تا ۳۰ ثانیه با آب و صابون بشویید
- قبل و بعد از تماس با دیگران
- قبل از تهیه غذا
- قبل از صرف غذا
- بعد از استفاده از دستشویی
- هر زمان که دست‌ها مشخصاً کثیف‌اند.
- پس از تماس با افراد بیمار یا محیط اطراف آنها

برای زدودن کثیفی غیرقابل رویت دست‌ها می‌توانید از ضدعفونی‌کننده‌های الکلی استفاده نمایید. به عبارات زیر توجه کنید:

- "begrenzt viruzid" (ویروس کش ضعیف) یا
- "begrenzt viruzid PLUS" (ویروس کش ضعیف پلاس) یا
- "viruzid" (ویروس کش)

به توصیه‌های ایمنی توجه کنید.

ایزوله کردن خانگی

برای شما ابتلا به بیماری کووید-۱۹ با علائم فعلی خفیف تشخیص داده شده است. از اینرو دستور ماندن در ایزوله خانگی برای شما صادر شده است. این اقدام مانع از انتشار بیشتر کروناویروس می‌گردد.

کروناویروس به راحتی قابل انتقال است و بیماری کووید-۱۹ می‌تواند بسیار وخیم شود.

در صورت وخامت علائم بیماری لطفاً هر چه سریع‌تر پزشک خانواده خود را در جریان بگذارید.

اگر بستگانی طی دوره ایزوله با شما در یک خانه زندگی می‌کنند، باید از سلامت کافی برخوردار بوده و فاقد بیماری‌های زمینه‌ای باشند.

افراد مبتلا به بیماری‌های زمینه‌ای، تا حد امکان نباید در یک خانه به همراه فرد بیمار زندگی کنند:

- افراد دارای ضعف سیستم ایمنی،
- مبتلایان به بیماری‌های زمینه‌ای
- یا افراد مسن و سالمندان

تماس با ساکنین خانه:

هر چه کمتر!

- تا حد ممکن تنها با فردی که از شما مراقبت می‌کند در تماس باشید.
- هنگام تماس با اعضای خانواده باید دست کم ۱ تا ۲ متر از آنها فاصله بگیرید و از ماسک استفاده کنید.
- اعضای دیگر خانواده نباید تا حد ممکن در اتاق شما بمانند و بهتر است ترجیحاً در مکانی دیگر سکونت کنند.

تماس با افراد خارج از خانواده

- از تماس با پستی، خدمه تحویل بسته‌های پستی، همسایگان، دوستان و آشنایان خودداری نمایید.
- از خدمه پست بخواهید بسته شما را مقابل درب ورودی ساختمان یا واحد مسکونی قرار دهند.
- در مواردی که تماس با دیگران اجتناب‌ناپذیر است از ماسک استفاده کنید و تا حد ممکن از آنها فاصله بگیرید.



برای بیماران و بستگان آنها تذکرات لازم برای ایزوله کردن خانگی مبتلایان تایید شده کووید-۱۹

مشکلات سلامت

در صورت بدتر شدن علائم بیماری



پزشک مراقبت سرپایی با هماهنگی مسئولین اداره بهداشت باید برای شما توضیح دهد که در موارد اضطراری -مثلاً در صورت وخیم شدن علائم- حتی خارج از ساعات کاری معمول با چه کسی می‌توانید تماس بگیرید.

اعضای خانوار و علائم بیماری

همه اعضای خانوار به عنوان گروه پرخطر تلقی شده و باید در قرنطینه خانگی بمانند. این افراد می‌بایست ۱۴ روز پس از آخرین تماس با بیمار ایزوله شده مبتلا به کووید-۱۹ یا پس از اتمام دوره ایزوله بودن بیمار نکات زیر را رعایت کنند



هر روز مسئولین اداره بهداشت را در جریان وضعیت سلامت خود بگذارند



خود، علائم بیماری خود را زیر نظر بگیرند

علائم بیماری خود را به طور دقیق ثبت کنند
(siehe www.rki.de/covid-19-kontaktpersonen)

شما با ظهور علائمی که می‌توانند به بیماری ناشی از SARS-CoV-2 ارتباط داشته باشند (مانند تب، سرفه و غیره)، به عنوان **فرد مظنون به بیماری** به شمار می‌روید. در این صورت باید اقدامات تشخیصی مربوطه انجام شوند.

اطلاعات بیشتر



Robert Koch-Institut (مؤسسه رابرت کخ)
www.rki.de/covid-19



مرکز فدرال آموزش سلامت (BZgA)
www.infektionsschutz.de

ترجمه متن حاضر: توسط مرکز فدرال آموزش سلامت (BZgA).

ناشر: 2020, Berlin, Robert-Koch-Institut | ویراستاری:

Informationsstelle des Bundes für Biologische Gefahren

und Spezielle Pathogene (IBBS),

Fachgebiet 14 – Angewandte Infektions- und Krankenhaushygiene

www.goebel-groener.de | طراحی تصویر عنوان: Gina Sanders – stock.adobe.com

Robert Koch-Institut (مؤسسه رابرت کخ) از مؤسسات فدرال زیرمجموعه وزارت فدرال بهداشت است.



- از دستمال کاغذی یکبار مصرف استفاده کرده و یا دستمال خود را مرتب تعویض کنید.
- افراد سالم نباید از دستمال فرد بیمار استفاده کنند.
- توجه داشته باشید که هر یک از افراد خانوار از حوله مخصوص به خود استفاده کنند.

نظافت

نظافت و گندزدایی:

- به طور مرتب سطوحی را که با آن تماس دارید (مانند میز غذاخوری، چهارچوب تخت، گوشی همراه، تبلت و غیره) دستکم روزی یکبار تمییز کنید.
 - سطوح دستشویی و حمام را روزی چند بار تمییز کنید.
 - برای تمییز کردن سطوح از یک پاک کننده همه منظوره یا یک ماده ضد عفونی کننده استفاده کنید.
 - ضد عفونی کننده ای را انتخاب کنید که دارای عبارات آلمانی زیر باشد:
 - "begrenzt viruzid" (ویروس کش ضعیف) یا
 - "begrenzt viruzid PLUS" (ویروس کش ضعیف پلاس) یا
 - "viruzid" (ویروس کش)
- به توصیه‌های ایمنی توجه کنید.



نظافت رخت و لباس

- لباس‌های بیمار را با آب ۶۰ درجه بشویید!
- لباس‌های بیمار را در سبد جداگانه‌ای جمع کنید.
- از تکان دادن لباس‌ها اجتناب کنید. از تماس مستقیم پوست و لباس با مواد آلوده بپرهیزید.
- از شوینده‌های خانگی متداول استفاده کرده و لباس‌ها را خوب خشک کنید.

دفع زباله



- کیسه زباله حاوی زباله‌های بیمار (مانند دستمال کاغذی و غیره) را در اتاق بیمار، و در یک ظرف زباله در بسته نگه‌داری کنید.
- کیسه زباله بیمار را گره بزنید و در مخزن زباله غیر قابل باز یافت Restmüll بیاندازید.